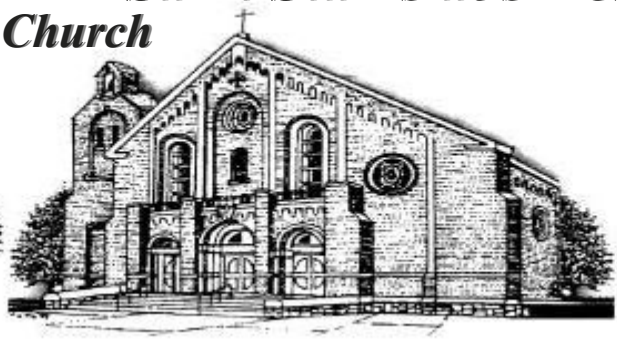


The Parish of Transfiguration ~ Saint Stanislaus Kostka Roman Catholic Church



64-25 Perry Avenue

Maspeth, NY 11378

57-15 61st Street

Rev. Msgr. Joseph P. Calise, Pastor

Rectory/Mailing Address: 57-15 61st Street, Maspeth, NY 11378

718-326-2185



Fax: 718-416-2108

Email: Transtans@gmail.com

Website: Transtans.org

Mission Statement: *Grateful for God's Blessings, the Mission of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka Parish is to pass on the message of God's love for each and all within its diverse community.*

PASTORAL STAFF

Rev. Joseph Wilson, Parochial Vicar

Deacon Andrzej Lewandowski

Deacon Ed O'Connell

Mrs. Catherine Mangone, St. Stanislaus Academy Principal

Maria Flaim, Music Ministry

Andrew Clavin, Music Ministry

PARISH STAFF

Karin Gully, Secretary

Charles Riggio, Secretary

Peter Mulligan, Director Buildings & Grounds at Transfiguration

MASS SCHEDULE

Sunday Vigil (Saturday)

4:00 pm at Transfiguration Church

Sunday

8:00am at St. Stanislaus Kostka Church

9:30am at Transfiguration Church

11:00am at St. Stanislaus Kostka Church

12:30pm at Transfiguration Church (Latin)

12:30pm at St. Stanislaus Kostka (Spanish)

2:00pm at Transfiguration (Lithuanian & English)

(Second Sunday of the month except July and August)

Weekdays (Monday - Saturday)

8:30 am at St. Stanislaus Kostka Church

7:00pm Spanish Tuesdays at St. Stanislaus Kostka

Weekdays (Monday - Friday)

12 Noon at Transfiguration Church

Holy Days of Obligation

To be announced... See Mass schedule in bulletin and via the Tabella App.

All Masses are Live Streamed via our Website, Facebook Page or YouTube Channel

Both Churches and Transfiguration Parish Hall are wheelchair accessible.



RECTORY OFFICE HOURS

Monday - Friday:

9:00am - 12 Noon

1:00pm - 5:00pm

6:00pm - 8:00pm

*No office hours Saturday/Sunday
(by appointment only)*

Donate
online



Scan this QR Code with your smartphone for easy, secure online giving. Thank you!

St. Stanislaus Kostka Catholic Academy of Queens

Serving the Community of Maspeth

61-17 Grand Ave, Maspeth, NY 11378

Ststanscaqn.org • 718-326-1585 • info@ststanscaqn.org

Religious Education

in partnership with Our Lady of Miraculous Medal, Ridgewood

For registration call 718-456-3275 Grades 1 thru 8

or email: TranStans@gmail.com

Reconciliation/Confessions:

Saturday: 3:15pm - 3:45pm @Transfiguration Church
or call rectory for appointment

Baptism

To arrange for Baptism, please call the Rectory and ask to speak with one of the Priests.

Matrimony

Marriage arrangements must be made at least six months prior to the wedding date.

Please log on to www.pre-cana.org for complete information about marriage preparation in the Diocese.

Devotions

Miraculous Medal Novena

Monday: 6:00 pm at Transfiguration (English)

Saturday: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus Church

Holy Hour with Exposition & Benediction

First Friday of every month, 11:00am @Transfiguration

Rosary

Mon - Sat.: after 8:30am Mass, at St. Stanislaus

Mon - Fri: 11:30am before Noon Mass, at Transfiguration

Mass Intentions at St. Stanislaus Kostka

Sunday March 17

8:00 †Irene and Tom Farrell
Req. by Dottie Pfister

11:00 †Anthony Cortez
Req. by Anne Sonnick

12:30 †Abel Coria
Spanish Req. by Family
†Julio Pardo 1st Anniv
Req. by Family

Monday March 18

8:30 †Isidra Lebron Vazquez
Req. by Terry Marrero

Tuesday March 19

8:30 †Dolores Lawlor
Req. by Bob and Theresa Hutter

7:00pm †People of the Parish
Spanish

Wednesday March 20

8:30 †Isidra Lebron Vazquez
Req. by Terry Marrero

Thursday March 21

8:30 †Isidra Lebron Vazquez
Req. by Terry Marrero

Friday March 22

8:30 †Isidra Lebron Vazquez
Req. by Terry Marrero

Saturday March 23

8:30 †Isidra Lebron Vazquez
Req. by Janice

Sunday March 24 Palm Sunday

8:00 †Margaret Meister
Req. by Charlotte Hicks

11:00 †Patricio & Epifania Arzaga
Req. by Family

12:30 †Linel Neris-Hernandez B'day
Spanish Req. by Family



In the Gospel today, Jesus says "Whoever serves me must follow me, and where I am, there also will my servant be. The Father will honor whoever serves me." When we help the poor, we are truly followers of Jesus, servant of the poor.

As you place your gift in the Society of St. Vincent de Paul poor box, know that you are a sign of God's love to those who are suffering, and you give them Easter hope and joy.

En el Evangelio de hoy, Jesús dice: "El que me sirva, que me siga, y donde yo esté, allí también estará mi siervo. El Padre honrará a quien me sirva". Cuando ayudamos a los pobres, somos verdaderamente seguidores de Jesús, siervos de los pobres.

Al colocar tu donación en la caja para pobres de la Sociedad de San Vicente de Paúl, debes saber que eres un signo

MARCH 17, 2024

*Readings for the week of
March 17, 2024*
The Fifth Sunday of Lent

Monday Dn 13:1-9, 15-17, 19-30, 33-62 or 13:41c-62 Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6 Jn 8:1-11

Tuesday 2 Sm 7:4-5a, 12-14a, 16 Ps 89:2-3, 4-5, 27 and 29 Rom 4:13, 16-18, 22 Mt 1:16, 18-21, 24a or Lk 2:41-51a

Wednesday Dn 3:14-20, 91-92, 95 Dn 3:52, 53, 54, 55, 56 Jn 8:31-42

Thursday Gn 17:3-9 Ps 105:4-5, 6-7, 8-9 Jn 8:51-59

Friday Jer 20:10-13 Ps 18:2-3a, 3bc-4, 5-6, 7 Jn 10:31-42

Saturday Ez 37:21-28 Jer 31:10, 11-12abcd, 13 Jn 11:45-56

Sunday Is 50:4-7 Ps 22:8-9, 17-18, 19-20, 23-24 Phil 2:6-11 Mk 11:1-10 or Jn 12:12-16 and Mk 14:1-15:47 or Mk 15:1-39

**THANK YOU FOR THE WAYS
YOU SUPPORT OUR PARISH:
GRACIAS POR LAS MANERAS
USTEDES APOYAN
NUESTRA PARROQUIA:**

929-227-6622

March 9/10 \$2,279.00

Lenten Reflection

In case you missed it watch now on our website: TranStans.org
YouTube Channel: www.youtube.com/@transtansmaspeth
Facebook: The Parish of Transfiguration-St. Stanislaus Kostka
You are welcome to join us this Wednesday, 7pm StStans Church for the next Reflection

STATIONS OF THE CROSS
ESTACIONES DE LA CRUZ
STACJE Z PRZECZODZIC
ST. STANISLAUS KOSTKA CHURCH
7PM

FRIDAY
FEBRUARY 16, 23
MARCH 1, 8, 15, 22

ENGLISH, ESPAÑOL, JEZYK ANGIELSKI

del amor de Dios para aquellos que sufren, y que les das esperanza y alegría pascual.

Mass Intentions at Transfiguration

March 16

†John Diaz
Req. by Family

March 17

†Babies, Robert, Jean, Terry
Req. by Sharon A. Doerrbecker

†David Anthony Cohen
Req. by Stella & Jim Cunniff

†Next Mass is April 14

March 18

†Giovanni Livoti
Req. by Benfield Electric

March 19

†Toniann Colosi
Req. by Theresa Picciano

March 20

†Leo Travers
Req. by Travers Family
Messa della Festa
di San Giuseppe

March 21

†In Thanksgiving for Good
Health of Inri Cambero
Req. by Anselma

March 22

†Paolo Cirino
Req. by Wagner/Gully Family

March 23

†Souls in Purgatory
Req. by Janice

March 24 Palm Sunday

Intentions of Yana Byrne
Req. by Pat Byrne

†Mladen Vrankovic
Req. by Alice Vrankovic

Saturday
4:00pm

Sunday
9:30

12:30
Latin

2:00pm
Lithuanian/English

Monday
12:00

Tuesday
12:00

Wednesday
12:00

7:00pm
Italian

Thursday
12:00

Friday
12:00

Saturday
4:00pm

Sunday
9:30

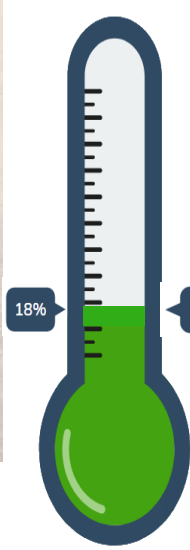
12:30
Latin

GOAL: \$50,783 Thank you to the **6 additional** families who have started us on our way to reaching this year's goal!

No Gift is too small...Every gift helps us reach our goal as a parish.

¡Gracias a las 6 familias adicionales que nos han iniciado en nuestro camino para alcanzar la meta de este año!

Ningún donativo es demasiado pequeño... Cada donativo nos ayuda a alcanzar nuestra meta como parroquia.



THE FOURTH SUNDAY OF LENT



Monday, March 25th is **Reconciliation Monday** throughout the dioceses of Brooklyn, Rockville Centre and the Archdiocese of New York. Priests will be available for confession at some time during the day in all the churches in these dioceses or their affiliate churches. **Our Parish's Reconciliation times will be published in next weekend's bulletin as well as emailed and sent via Tabella*.**

I hope there is someone reading this who, having been away from the sacrament for years, realizes how comforting it is to hear that God forgives us. The sacrament is not about our sinfulness but about his mercy, a mercy which endures forever.

El lunes 25 de marzo es **el lunes de Reconciliación** en todas las diócesis de Brooklyn, Rockville Center y la Arquidiócesis de Nueva York. Los sacerdotes estarán disponibles para confesarse en algún momento del día en todas las iglesias de estas diócesis o sus iglesias afiliadas. **Los horarios de Reconciliación de nuestra Parroquia se publicarán en el boletín del próximo fin de semana, así como también se enviarán por correo electrónico y a través de Tabella*.**

Espero que haya alguien leyendo esto que, habiendo estado alejado de la Santa Cena por años, se dé cuenta de lo reconfortante que es escuchar que Dios nos perdona. La Santa Cena no se trata de nuestra pecaminosidad sino de su misericordia, una misericordia que dura para siempre.

*

OUR PARISH IS NOW ON TABELLA
NUESTRA PARROQUIA YA ESTÁ EN TABELLA

Escanee el código QR o visite el enlace para unirse a nuestra comunidad.

Scan the QR code or visit the link to join our community.

Tabella

JoinTabella.com/connect



Please pray for our Parishioners, Family Members & Friends who are ill, those on our Tree of Life and for the intentions on our Parish website Prayer Request Page.

Baby Sebastian, Baby Galasso, Rose Bencivenga, Annette Berfamo, Linda Bialous, Tim Brennan, Yana Byrne, Anna Carter, Rose Cerini, Anna Carter, Arlene, Maria Croce, Steven Cunneely, Barbara Cunneely, Lucille Bergamot Delio, Philip DeLuca, Jackie DeSena, Sharon, Dave Edwards, Lucille Fusco, Susan Garofolo, William Green, Debbie Groll, Crystal Hamilton, Una Hickey, Edward Hillig, Katherine Hyland, Kevin & Charlie Kane, Richard Kane, Nina & Garry Lammert, May Lavery, P. J. Maguire, Frankie Mancini, Amy Martinez, Chloe Martinez, Janet Falco Massa, Daniela Moran, Peggy Nagele, Patricia Nappi, Kieman O'Brien, Evelyn O'Leary, Gina Piazza, Patricia Russo, Panta Stanciu. Melissa & Rick Sapio, Brian Smith, Casey Smith, Adrianna Tamatis, Rosie Ting, Ann Vallely, Mary Ann Vidiksis, Maria Wagner, Robert Wiseman, Stanislaw Wolk

JOIN US

FEAST OF SAINT JOSEPH

TUESDAY

MARCH 19

6:30PM

MASS

IN ITALIAN

TRANSFIGURATION CHURCH

FOLLOWED BY
CELEBRATION WITH TRADITIONAL
PASTRIES AND COFFEE/TEA
In Transfiguration Parish Hall




**FREE WILL DONATION TO BENEFIT THE NEEDY
IN OUR NEIGHBORHOOD**

**ST. STANISLAUS KOSTKA
EDUCATIONAL ENDOWMENT FUND**
presents the
**13th ANNUAL HALL OF FAME
DINNER DANCE**
Saturday, April 13th • 6:30pm
St. Stanislaus Kostka Catholic Academy
Rudzewick Hall
61-17 Grand Avenue Maspeth NY 11378
Dinner | Beer & Wine | Raffles




\$85
PER PERSON
For tickets contact
Glenn Rudzewick
718.335.1300

INDUCTEES
John Rafferty, Sr // Sal Croce // Fred Gundel // Barbara Caraluro // Teresa Marrero
Glenn Rudzewick // Maureen Scanlon // The Ridgewood Moose Lodge



Called to Communion,
Annual Catholic Appeal 2024
DIOCESE OF BROOKLYN




Llamados a la Comunion,
Campaña Católica Anual 2024
DIOCESE DE BROOKLYN

Participation & Mission / Participación y Misión

Much has been given to us. In turn, we are called to give thanks by showing sincere concern for the mission & work of our Diocese. Your gift to the Annual Catholic Appeal provides a greater way for us to share our faith and do good works in Brooklyn & Queens.

Se nos ha dado mucho. A su vez, estamos llamados a dar gracias mostrando sincera preocupación por la misión y el trabajo de nuestra Diócesis. Su donación a la Campaña Católica Anual nos brinda una mejor manera de compartir nuestra fe y hacer buenas obras en Brooklyn y Queens.



Donate electronically by

- scanning the QRcode or
- texting "Donate" to 917-336-1255 or
- visit coh.annualcatholicappeal.org

or by check, payable to Annual Catholic Appeal, with the ACA envelope available in Church.

Donar electrónicamente por

- escanear el código QR o
- enviar un mensaje de texto con la palabra "Donar" al 917-336-1255 o
- visite coh.annualcatholicappeal.org

o mediante cheque, pagadero a Annual Catholic Appeal, con el sobre ACA disponible en la Iglesia.



08-07-2015

CAN YOU SCROLL BACK UP?

Anointing of the Sick Mass

Sponsored by the "OLH Committee for Senior Events"



**Saturday,
March 23, 2024
1:00 p.m.**

Our Lady of Hope Church
61-27 71st Street
Middle Village, NY
www.ourladyofhopeparish.org
718-429-5438
Light refreshments will be served
in the
school cafeteria after Mass.

HELPERS OF GOD'S PRECIOUS INFANTS

<http://www.helpersbrooklynny.org/>

**Next Monthly Prayer Vigil
Saturday, March 16**

**Our Lady Queen of Martyrs
110 Queens Blvd.
Forest Hills, NY 11375**

**MASS BEGINS:
7:30 AM
FOLLOWED BY
EXPOSITION
PROCESSION TO NEAR-
BY ABORTION MILL
RETURN TO CHURCH
FOR BENEDICTION**

SOUP/SOPA

AND/Y

bilingual/bilingüe

Scripture/Sagrada Escritura

Wednesday,
March 27, 2024
6:00pm
Transfiguration
Parish Hall

**NEXT WEEKEND IS
THE FINAL WEEKEND
TO GET YOUR
TICKETS .**

**\$5 PER TICKET
AVAILABALE AFTER MASS
& AT THE RECTORY
\$5 POR BOLETO
DISPONIBLE DESPUÉS DE
MISA Y EN LA RECTORÍA**



**Maggie's Little Theater
at St. Margaret Parish
will be holding auditions for
their 2024 Summer Production of**

1776

Sunday, March 17 - 2pm to 4:30pm
Monday, March 18 - 7:30 to 9:30pm
Tuesday, March 19 - 7:30 to 9:30pm

**All auditions will be held at Maggie's Little Theater
at St. Margaret Parish,
66-11 79th Place, Middle Village, NY
(Enter into the School yard and
look for the sign on the door.)**

Performances: July 13th, 14th, 19th, 20th, and
21st

We **WILL** be doing **gender-blind** and
color-blind casting.

All auditionees must be FULLY Vaccinated.

Because no marriage is beyond hope...

- Is your marriage tearing you apart?
- Do you feel hurt and angry?
- Does talking make it worse?
- Thought of leaving or divorce?

Is your marriage heading in the wrong direction?

Retrouvaille can help.

Retrouvaille is a practical program for
married couples facing difficult challenges
It is not counseling and you will not be asked to share
the personal details of your story.

Retrouvaille is different; it's a way to improve
your communication, help you reconnect, and
build a healthy, happier, stronger marriage.

Catholic in origin, couples of all faiths, or no faith background, are welcome to
attend. We are a Christian Peer Ministry offering tens of thousands of marriages
hope in over 160 communities worldwide.

HelpOurMarriage.org
RETROUVAILLE
A LIFELINE FOR MARRIED COUPLES

**Our Next Weekend is
April 26-28, 2024
at The Immaculate
Conception Seminary,
Huntington**

**To register or for more
information:
1-800-470-2230
HelpOurMarriage.org**